



Briuselis, 2019 m. gegužės 23 d.
(OR. en)

9505/19

Tarpinstitucinės bylos:

2019/0013(NLE)

2019/0014(NLE)

2019/0012(NLE)

2019/0016(NLE)

DAPIX 190

CH 33

FL 35

CRIMORG 82

ENFOPOL 263

RELEX 519

JAI 559

PRANEŠIMAS DĖL „I/A“ PUNKTO

nuo: Tarybos generalinio sekretoriato

kam: Nuolatinųjų atstovų komitetui / Tarybai

Dalykas: Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo pasirašymo Europos Sąjungos vardu ir laikino tam tikrų jo nuostatų taikymo ir jo priedo projektas

– Priėmimas

Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo sudarymo projektas

– Prašymas gauti Europos Parlamento pritarimą

Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Lichtenšteino Kunigaikštystės susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo pasirašymo Europos Sąjungos vardu ir laikino tam tikrų jo nuostatų taikymo ir jo priedo projektas

– Priėmimas

Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Lichtenšteino Kunigaikštystės susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybinių nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo sudarymo projektas

– Prašymas gauti Europos Parlamento pritarimą

1. 2015 m. spalio 26 d. Komisija pateikė rekomendaciją dėl Tarybos sprendimo, kuriuo suteikiami įgaliojimai derėtis dėl Europos Sąjungos ir Šveicarijos Konfederacijos bei Lichtenšteino Kunigaikštystės susitarimų dėl taisyklių, kaip šios valstybės taikys tam tikras Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, ir Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo (Priumo sprendimai) nuostatas, sudarymo.
2. 2015 m. gruodžio 1 d. posėdyje patarėjai TVR klausimais aptarė rekomendaciją, visų pirma prie Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) pridėto Protokolo Nr. 21 ir JK pozicijos atžvilgiu.
3. 2016 m. sausio 22 d. laišku (dok. 5650/16) Jungtinė Karalystė pranešė Komisijai ir Tarybai apie savo ketinimą dalyvauti taikant Priumo sprendimus. 2016 m. gegužės 20 d. Komisija pagal SESV 331 straipsnio 1 dalį patvirtino Jungtinės Karalystės dalyvavimą. Be to, 2016 m. sausio 29 d. laišku (dok. 5760/16) Jungtinė Karalystė pranešė Komisijai ir Tarybai apie savo ketinimą dalyvauti priimant ir taikant pirmiau nurodytą rekomendaciją.
4. 2016 m. sausio 26 d. posėdyje Tarybos Teisės tarnyba informavo Keitimosi informacija ir duomenų apsaugos darbo grupę (DAPIX) apie dokumento nagrinėjimo padėtį. Patikslintas rekomendacijos projektas (dok. 5988/16) ne tik išplėtė derybų apimtį į ją įtraukiant Tarybos pamatinį sprendimą 2009/905/TVR (Sprendimas dėl kriminalistinių laboratorijų), tačiau taip pat yra susijęs su dar vieno teisinio pagrindo įtraukimu ir Danijos, Airijos ir Jungtinės Karalystės pozicijos patikslinimu.
5. Airijai ir Jungtinei Karalystei yra privalomi Priumo sprendimai ir Tarybos pamatinis sprendimas 2009/905/TVR, todėl jos dalyvauja priimant ir taikant šio pranešimo dalyko skiltyje nurodytus sprendimus.

6. Pagal prie Europos Sąjungos sutarties ir Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo pridėto Protokolo Nr. 22 dėl Danijos pozicijos 1 ir 2 straipsnius Danija nedalyvauja priimant šio pranešimo dalyko skiltyje nurodytus sprendimus ir jie nėra jai privalomi ar taikomi.
7. Rekomendacija buvo pateikta Nuolatinų atstovų komitetui ir, kadangi iki 2016 m. gegužės 26 d. nė viena delegacija nepateikė prieštaravimų, buvo galima laikyti, kad dėl jos susitarta
8. Tuo remdamasi 2016 m. birželio 9 d. Taryba priėmė Sprendimą, kuriuo suteikiami įgaliojimai derėtis dėl ES ir Šveicarijos Konfederacijos bei Lichtenšteino Kunigaikštystės susitarimų dėl tam tikrų Priumo sprendimų ir Sprendimo dėl kriminalistinių laboratorijų nuostatų taikymo ir pateikė Komisijai reikiamus derybinius nurodymus (dok. 10700/17).
9. 2017 m. birželio mėn. sprendimą išslaptinus, 2017 m. liepos 5 d. sprendimas buvo perduotas Europos Parlamentui susipažinti, vadovaujantis SESV 218 straipsnio 10 dalimi.
10. 2018 m. balandžio 16 d. DAPIX posėdyje susitarimų projektai, dėl kurių Komisijos tarnybos derėjosi remdamasi pirmiau minėtais nurodymais, buvo iš dalies pakeisti. Dėl iš dalies pakeistų redakcijų buvo konsultuotasi su delegacijomis ir, kadangi iki 2018 m. balandžio 30 d. prieštaravimų nebuvo pateikta, buvo galima laikyti, kad dėl iš dalies pakeistų susitarimų redakcijų susitarta.
11. Derybos buvo sėkmingai užbaigtos – 2018 m. gegužės 24 d. susitarimai buvo parafuoti.

12. 2019 m. sausio 31 d. Komisija pateikė Tarybai:

- pasiūlymą dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo pasirašymo Europos Sąjungos vardu ir tam tikrų jo nuostatų taikymo (dok. 6251/19 + ADD 1),
- pasiūlymą dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Lichtenšteino Kunigaikštystės susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo pasirašymo Europos Sąjungos vardu ir laikino tam tikrų jo nuostatų taikymo (dok. 6253/19 + ADD 1),
- pasiūlymą dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo sudarymo (dok. 6249/19),

- pasiūlymą dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Lichtenšteino Kunigaikštystės susitarimo dėl tam tikrų Tarybos sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, Tarybos sprendimo 2008/616/TVR dėl Sprendimo 2008/615/TVR dėl tarpvalstybinio bendradarbiavimo gerinimo, visų pirma kovos su terorizmu ir tarpvalstybiniu nusikalstamumu srityje, įgyvendinimo bei jo priedo ir Tarybos pamatinio sprendimo 2009/905/TVR dėl kriminalistinių laboratorinių tyrimų paslaugų teikėjų akreditacijos nuostatų taikymo sudarymo (dok. 6248/19).
13. Tarybos sprendimų dėl pirmiau nurodytų susitarimų pasirašymo ir sudarymo projektus 2019 m. vasario 18 d. posėdyje išnagrinėjo patarėjai TVR klausimais ir vėliau juose buvo padaryta pakeitimų (dok. 6589/19, 6657/19, 6586/19; 6590/19, 6658/19, 6587/19).
 14. 2019 m. balandžio 12 d. posėdyje patarėjai TVR klausimais susipažino su iš dalies pakeistomis redakcijomis ir, kadangi iki 2019 m. balandžio 16 d. prieštaravimų nebuvo pateikta, buvo galima laikyti, kad dėl projektų susitarta.
 15. Pagal SESV 218 straipsnio 5 dalį Europos Parlamentas turi būti informuotas apie šiuos sprendimus dėl minėtų susitarimų pasirašymo ir laikino taikymo.
 16. Pagal SESV 218 straipsnio 6 dalį, prieš Tarybai priimant sprendimą dėl susitarimų sudarymo, turi būti gautas Europos Parlamento pritarimas.
 17. Atsižvelgiant į tai, kas išdėstyta pirmiau, Nuolatinių atstovų komiteto prašoma patvirtinti pirmiau nurodytų susitarimų projektus ir rekomenduoti Tarybai:
 - priimti Tarybos sprendimų dėl susitarimų pasirašymo Sąjungos vardu ir dėl jų laikino taikymo projektus, išdėstytus dokumentuose 8740/19 ir 8747/19, taip pat susitarimų tekstus, išdėstytus dokumentuose 8744/19 ir 8750/19 (teisininkų lingvistų patvirtinti galutiniai tekstai);
 - nuspręsti informuoti Europos Parlamentą apie Tarybos sprendimus dėl tų susitarimų pasirašymo ir tam tikrų jų nuostatų laikino taikymo;

- nuspręsti perduoti Tarybos sprendimų dėl susitarimų sudarymo projektus, išdėstytus dokumentuose 8730/19 ir 8732/19 (teisininkų lingvistų patvirtinti galutiniai tekstai), Europos Parlamentui siekiant gauti jo pritarimą.
-